

SOUTH POINTE



#7000, 11500 - 35 Street S.E.
CALGARY, AB



HOWARD LUM

NEW VEHICLE
SALES MANAGER



CHRIS YE

NEW VEHICLE
SALES SPECIALIST



ISAAC YU

NEW VEHICLE
SALES SPECIALIST



VINCENT WU

NEW VEHICLE
SALES SPECIALIST



2024

TUNDRA

FROM ONLY

\$146/WEEK

EXCLUSIVE OFFERS

獨家優惠

FREE WINTER TIRES & STORAGE

免費冬季雪胎及輪胎存放

130% VALUE FOR YOUR TRADE

舊車貼換價比市價高30%

SOUTHERN ALBERTAS LARGEST

INVENTORY OF IN-STOCK

TUNDRAS!

南亞省 豐田TUNDRA 現貨最多!

WWW.SOUTHPOINTETOYOTA.COM | 403-567-8888

Eastern Fortune Restaurant

地址：416, 16 Ave., NE (高邦商場, Uniko Plaza 內) 電話：403-230-9267

選料上乘 用心烹調 出品優良

極品孖寶



連

蟹肉碗仔翅 (足壹兩)

蠔皇原隻鮑魚 (八頭) 連刺參壹條

每位 **\$53.00**

祇限堂食 備貨需時
每日售完即止



蠔皇原隻鮑魚 (兩頭) **\$70**

每晚九時後特長打冷
常備各款和菜及時令小菜

營業時間 星期日至四 4:30pm - 1:30am
逢星期二休息
星期五/六 4:30pm - 2:00am

SOUTH POINTE



#7000, 11500 - 35 Street S.E.
CALGARY, AB

WWW.SOUTHPOINTETOYOTA.COM | 403-567-8888



ROYAL OAK

7677 - 112 Avenue NW, Calgary, AB T3R 1R8



Tel: 403.296.9600



THURSDAY 星期四

特朗普命長期封鎖港口 施壓德黑蘭逼讓步遭就
美國與伊朗停火談判陷入停滯，有傳美國總統特朗普並不滿意德黑蘭最新提案。特朗普前天宣稱，德黑蘭已表明自身正處於崩潰狀態，希望美方盡快開放霍爾木茲海峽。惟美媒同日引述消息報導，總統已指示華府官員準備長期海上封鎖伊朗。來自伊朗高級安全官員昨天警告，當地很快透過前所未有軍事行動，回應美方持續不斷海盜行為。

華府禁美個人實體向伊付海峽通行費
伊朗要求商船支付霍爾木茲海峽通行費，美國財政部海外資產控制辦公室 (OFAC) 周二表明，美國個人及實體不得向德黑蘭政府或伊朗革命衛隊支付任何海峽通行費。

英王送特朗普號船鈴 被指暗諷恰好處
正訪問美國、英王查理三世出席晚宴時向美國總統特朗普贈送二戰時期潛艇「特朗普號」船鈴，笑說哪天需要聯絡英國，只需搖一搖即可，被美媒形容為「恰好處」的暗諷。

普京斥烏恐怖主義 企圖干涉俄選舉
俄羅斯下議院國家杜馬9月將舉行選舉，總統普京周二指烏克蘭訴諸恐怖主義，企圖阻礙俄羅斯在戰場上軍事進展，並批評烏方以戰時狀態為藉口不舉行選舉，卻企圖干預俄方選舉。

美參院否決限制總統決議
因應美國總統特朗普多次威脅古巴，國會參議院民主黨人上月動議阻止對古巴發動軍事行動，有關決議周二遭到否決。共和黨議員認為，美國未與古巴處於敵對狀態，特朗普亦從未提出要向古巴派出地面部隊，決議毫無意義。

美彩5國斥華經濟施壓 針對巴拿馬船隻
美國國務院周二聯同玻利維亞、哥斯達黎加、圭亞那、巴拉圭、千里達發表聯合聲明，密切關注中國近期經濟施壓，以及針對懸掛巴拿馬國旗船隻行動，批評是公然企圖把海上貿易政治化，侵犯西半球各國主權。在北京，中國外交部發言人林劍昨日主持例行記者會時回應，有關言論完全是無中生有、顛倒黑白。

FRIDAY 星期五

美密謀派地面部隊 控制海峽伊濃縮鈾
美國針對伊朗軍事行動目前已由狂轟猛炸，轉為封鎖港口。美媒前天報導，總統特朗普周二與石油企業高層開會時宣稱最新做法更加有效，如有必要將繼續維持封鎖數月。亦有知情官員透露，美國中央司令部司令庫珀日前將向特朗普匯報全新打擊伊朗軍事方案，包括恢復短暫有力打擊、控制霍爾木茲海峽部分海域、執行特種部隊行動控制德黑蘭高濃縮鈾庫存。

損耗嚴重 福特號將離開中東返美
美國海軍目前在中東地區部署林肯號、福特號及喬治·H·W·布殊號3艘航空母艦，執行針對伊朗作戰行動。知情美國官員周二指，已在海上部署10個月的福特號將於未來數天啟程，返回位於美國維珍尼亞州母港。

美俄元首通電話 有意對烏短暫停火
俄羅斯總統助理烏沙科夫昨天證實，總統普京與美國總統特朗普前天普通通電話，雙方傾談持續超過半小時，對於普京有意在5月衛國戰爭勝利日期間對烏停火，特朗普表示歡迎。俄羅斯總統新聞秘書佩斯科夫同日補充，莫斯科暫未收到基輔對於衛國戰爭勝利日停火倡議回應。

美防長稱不試圖扼殺華成長 不嘗試改變台灣現狀
美國防長海格塞斯周三出席眾議院軍事委員會聽證會，期間談及對華關係。海格塞斯表示美國會保持強大，卻非對立戰略位置，美方不會試圖扼殺中國成長，稱霸或羞辱中方，更不會嘗試改變台灣現狀。

美菲主導南海聯演 日艦參與 中方監視
美菲主導、為期19天「肩並肩」多國聯合軍演周一在菲律賓展開，日本首次正式大規模參與，5國部隊上周五至周二在南海展開海上演習。期間，至少6艘中國軍方及海警局艦艇出現在周邊海域，菲方稱中方艦艇僅監視演習，並未干涉。

戰機非標準航材交易 美台正式公布簽署發價書
美國去年11月發售售台價值3.3億美元空軍戰機非標準航材案，美台雙方上月中旬簽署採購案發價書，並於周四正式公布，為期兩年8個月。

SATURDAY 星期六

以色列列美伊談判破裂 增購武器待再戰
美國可能即將決定是否重啟對伊朗的軍事行動，以色列為再次開戰加緊準備，已從美國接收6,500噸軍事裝備。以色列國防部長卡茨周四表示，伊朗過去一年受到極其沉重打擊，各個領域倒退數年；雖然以色列支持美國與伊朗談判，但或許很快需要再次行動，以消除伊朗對以色列的存亡威脅。

華昨起任聯合國安理會輪值主席
中國昨日起擔任聯合國安理會輪值主席，外交部發言人林劍周四表示，期待國際社會支持中方履職，配合安理會推進本月議程上的各項任務，共同踐行真正的多邊主義，為和平與發展事業作出更大貢獻。

白宮記協晚宴襲擊案 監控片曝光
美國白宮記者協會晚宴槍擊案的閉路電視片段周四公開，槍手艾倫當時僅用4秒高速衝過安檢區，在場多名特勤局人員中，僅一人來得及反應拔槍開火。混戰中一名特勤局人員受傷，總統特朗普再次否認是同胞誤傷。對於兩年內第三次遇槍擊，特朗普指暫時不考慮長期穿防彈背心。

眾院通過撥款 美國土部停擺即將結束
美國眾議院周四以壓倒性多數通過早前已獲參議院通過的撥款法案，為國土安全大部分部門提供資金，法案提交總統特朗普簽署，意味國土安全部持續兩個多月的停擺即將結束。

英王訪美結束 特朗普「送大禮」
英王查理三世與王后卡米拉周四結束為期4天的美國國事訪問，從安德魯斯空軍基地乘專機離開。同日，美國總統特朗普宣布取消蘇格蘭威士忌關稅。特朗普指，蘇格蘭威士忌和波本威士忌是蘇格蘭和肯塔基州非常重要的產業，此舉是為了查理斯和卡米拉致敬。

歐議會通過涉華決議 中方斥干政
歐洲議會周四通過涉及中國民族政策和法律的決議，中國駐歐盟使團批評決議罔顧事實和法理，惡意抹黑中國法律和民族政策，粗暴干涉中國內政，中方表示強烈不滿和堅決反對，已向歐方提出嚴正交涉。

SUNDAY 星期日

特朗普宣稱美伊已結束敵對 規避國會授權程序
美國總統特朗普聽取最新作戰方案之際，致函國會稱美國與伊朗的敵對行動已結束。說法旨在規避未經國會授權發起軍事行動的60天期限，白宮解釋由於早前達成停火協議，衝突已經停止，不需國會授權即可維持現狀。特朗普同時表示，戰事可能遠未結束。

卡塔爾宣布全面恢復海上航運
卡塔爾交通部宣布，昨日凌晨零時開始全面恢復全天候海上航運活動。公告指，所有類型船隻均可全天候開展航運作業，提醒相關船隻確保各類必要的安全設備齊全、運行正常，以保障航行安全。

未獲政府紓困金 美廉航精神航空倒閉
美國廉航精神航空 (Spirit Airlines) 因未能獲得5億美元政府紓困資金，昨日正式結束營業，是首間因伊朗戰事導致燃料價格暴漲而倒閉的航空公司。

澳洲西部鼠患 官商合適糧食影響
澳洲西部地區近日爆發嚴重鼠患，能源部長鮑恩昨日指政府會繼續與業界合作遏制鼠患對糧食供應的影響。目前鼠患已侵襲小麥種植帶農場，可能導致作物減產。1993年澳洲曾遭受最嚴重鼠患，數千公頃農作物被毀，老鼠還攻擊養豬場和養雞場的牲畜。

日搭抵河內 與越南政府高層會晤
日本首相高市早苗上周五乘坐專機抵達河內，展開對越南的訪問。高市早苗昨日同越南國家主席蘇林及總理黎明興會談，商討在稀土等關鍵礦產、能源採購、人工智能及航太領域等加強合作。高市早苗明日與澳洲總理阿爾巴內塞商討加強兩國防務合作，她將於周二回日本。

美軍C17運輸機降落北京 料運送特朗普訪華物資
美軍C17運輸機上周五降落在北京首都機場，外界猜測是運送美國總統特朗普本月中旬訪華所需物資。根據影像和飛行數據紀錄，C17運輸機編號88204，隸屬美國空軍第437空運聯隊，機尾寫有美國空軍機動司令部縮寫的「AMC」及查爾斯頓聯合基地名字「CHARLESTON」。運輸機從東京出發，昨日已離開北京。

一周國際新聞 INTERNATIONAL NEWS 2026年4月30日 ~ 5月6日

LUCKY SUPERMARKET WEEKLY SPECIAL May 8-14, 2026

FOOD SAMPLING 食品采样
Sat - Sun 12 - 5 pm 2.99 /each
Sat - Sun 12 - 5 pm 2/300
FIESTA PINOY PASTRY PUFF BISCUITS OTAP 嘉慶牌千層酥餅 250G
FIESTA PINOY TAMARIND CANDY SALTED / SWEET 嘉慶牌酸子糖 (鹹/甜味) 170G

HOT DEALS 超值優惠
68¢ /lb Jumbo Bulk Carrots, China
4.58 /lb Beef Shank Bone In
1.99 each Safoco 越南標粉
3.49 each Paradise Steamed Saba Banana - 454G
2.48 /lb Fresh Salmon Head
2/700 (or \$3.98 each) Garlic In Net, China - 1KG
5.88 /lb Wingtat Long Kong Chicken Fresh
3.99 each Ocean Seagull Rice Vermicelli
26.99 each Searay White Shrimp 20/30 H/O - 4LB
2.48 /lb Halal Chicken Leg Back Attached

PRODUCE 生产 MEAT 肉
1.98 /lb Sherlithon Choy, Mex
2.48 /lb Long Bok Choy, US
1.48 /lb Chayote Squash, Mex
1.88 /lb Pork Hocks
3.58 /lb Pork Side Ribs
3.48 /lb Pork Chops
98¢ /lb Taiwan Cabbage, China
1.08 /lb Navel Large Oranges, US
1.68 /lb Green Cooking Papayas, Mex
3.58 /lb Beef Neck Bones
7.88 /lb Beef Shank
6.88 /lb Beef Short Rib Bone In
1.28 /lb Whole Jackfruit, Mex
3.98 each Avocado Bag, Mex - 5PCS
2.98 each Red Large Mangoes, Mex
10.88 /lb Beef Striploin Steak
3.88 /lb Chicken Wing Whole
1.98 /lb Chicken Paw

Forest Lawn Location: #237, 4527 - 8th avenue | 403.569.0778
Sunridge Location: 3333 Sunridge Way NE | 403.717.0770
Opens: 9am-9pm Daily
Prices Effective: Friday, 8 May 2026
Follow us on: Instagram, Facebook, TikTok

MONDAY

星期一

稱難接受14點停火方案 特朗普威脅再次空襲伊朗

美國軍機已超過兩個月，目前仍未結束。伊朗傳媒前天披露，德黑蘭上週四透過巴基斯坦向美方提交一份14點停火倡議，回應華府先前提出終戰提議，內容包括保證不再對伊採取軍事行動、美國撤軍、解除海上封鎖、建立霍爾木茲海峽新管理機制等。美國總統特朗普稱，很快就會研究伊朗最新提交方案，不過無法想像可以接受內容，不排除再次重啟對伊空襲。

伊朗議會將批准管理法 永久禁以船通航霍爾木茲

伊朗議會副議長 Hamidreza Haji-Babaei 上週六透露，議會將批准《霍爾木茲海峽管理法》，列明永久禁止以色列船隻通航。除了以色列船隻永遠禁止通過海峽，來自「敵對國家」船隻須支付戰爭賠償金才可獲得通行許可，其他船隻需在伊方授權下通行。目前未知「敵對國家」意思，外界猜測很可能是指美國。

特朗普確認將訪問中國

美國總統特朗普上週五確認即將訪問中國，並相信會是一次非常棒的經歷。特朗普原定3月底訪華，因伊朗戰事而留在美國「坐鎮」，故延後至5月14日至15日到中國。分析指，特朗普此行對於中美在全球動盪加劇下管控風險至關重要，預料焦點是風險管理。

特朗普談撤駐德美軍 揚言規模遠超5000人

美國國防部上週五宣布，未來半年至一年內將撤走5,000名派駐德國美軍，總統特朗普前天補充，撤軍規模會「遠超5,000人」。德國防長皮斯托留斯同日提及，美方舉動已在意料之內，北約發言人指正與美國合作，藉此了解撤軍計劃細節。

美制裁5企 華商務部發阻斷禁令

美國早前以參與伊朗石油交易為由，把5間中國企業列入「特別指定國民清單」(SDN清單)等。中國商務部新聞發言人上週六公布，商務部已發布禁令，規定不得承認、不得執行、不得遵守美方針對上述5間中國企業制裁措施。

以色列續空襲多地 黎巴嫩南部9死

伊朗日前透過巴基斯坦向美提交終戰方案之際，以色列前天繼續空襲黎巴嫩南部多地，造成至少9人死亡，另有兩人受傷。為回應以方違反停火行為，黎巴嫩真主黨亦發動多次攻擊，並宣稱直接命中目標。

東京審判開庭80周年 華斥日軍國餘毒暗現

昨天是遠東國際軍事法庭、即東京審判開庭80周年紀念日，中國外交部表示，如今日本右翼勢力磨刀霍霍、拉弓搭箭，加速「再軍事化」，部署進攻性武器，重整軍工業，推動修改憲法，嚴重背離戰後日本自我標榜「和平主義」。面對日本「新型軍國主義」成勢為患，重溫東京審判背景、結論及原則，更具現實意義。

TUESDAY

星期二

美動員1.5萬兵百架軍機 助滯霍爾木茲船離離

美國總統特朗普宣布，昨日上午開始引導困在霍爾木茲海峽的船隻安全駛離，行動代號「自由項目」。中央司令部動用1.5萬名軍人、100多架艦載和陸基飛機，以及軍艦和無人機支援行動，同時繼續維持對伊朗的海上封鎖。伊朗則警告，將攻擊任何試圖進入海峽的外國武裝力量，尤其是咄咄逼人的美國軍隊。

伊方正審議美回應 稱現階段談判不涉核

伊朗外交部發言人巴加埃周日表示，正審議美國通過斡旋方巴基斯坦提交的14點提議回應，現階段談判不涉核問題。巴加埃表示，有關伊朗承諾在霍爾木茲海峽進行掃雷的說法純屬媒體捏造，伊朗不接受在最後通牒或強加的期限下談判。

德總理淡化美撤兵 不放棄與特朗普合作

德國總理默茨日前就伊朗戰事批評美國後，美國總統特朗普宣布撤走5,000名駐德美軍，反映北約盟國裂痕加深。默茨周日淡化美國撤兵一事，表明不會放棄與特朗普合作，同時證實美國原定在德國部署戰斧巡航導彈的計劃告吹。

在摩洛哥軍演 兩美兵墮海失蹤

美國陸軍2名士兵上週六在摩洛哥南部海岸參加年度「非洲雄獅」聯合軍演時失蹤，初步懷疑他們墮海，搜索行動持續，未有發現。「非洲雄獅」由美國非洲司令部主導，今年有來自非洲夥伴國家和北約盟國的30多國逾7,000名士兵參加，共同訓練在陸地、空中、海上、網絡和太空領域的現代戰爭能力。

尹錫悅妻受賄囚4年 特檢組上訴

南韓前總統尹錫悅夫人金建希的貪污受賄案日前二審宣判，刑期由一審的1年8個月加重至4年，仍遠低於檢方請求的15年。特別檢察組昨日不服二審判決，向法院提出上訴。

華4船海洋科研 菲指闖水域揚言驅離

菲律賓海岸防衛隊發言人塔里拉周日指控，4艘中國船隻在菲律賓水域開展非法海洋科學研究，將部署飛機和船隻應驅離。中國駐菲使館強調，中方船隻的航行和研究活動均符合國際法和國際實踐，包括相關公約。

《開羅宣言》埃及飯店發表 華立紀念碑

中國駐埃及大使館周日表示，為紀念《開羅宣言》在米娜宮飯店達成，已在米娜宮飯店建立紀念碑。立碑區域正在修繕，完工後將向公眾開放。

WEDNESDAY

星期三

特朗普促勿攻擊美船 否則從地球抹去伊朗

美國與伊朗仍未就停火協議達成共識，美國總統特朗普日前宣布啟動霍爾木茲海峽疏導行動，即自由行動計劃，藉此引導受困船隻駛離。他前天受訪時威脅，若伊朗在波斯灣或霍爾木茲海峽附近向美方船隻開火，該中東國家將被從地球表面抹去。

美擊沉6伊船 否認軍艦遭導彈射中

美軍周一起啟動「自由行動」，協助疏導滯留霍爾木茲海峽商船安全通行。中央司令部司令庫珀周一表示，美軍在霍爾木茲海峽已擊沉至少6艘試圖阻撓商船航行的伊朗小型船。對於伊媒指兩枚導彈擊中一艘美軍軍艦，中央司令部隨後在網上發文予以否認，並稱沒有美軍艦艇被對方導彈擊中。

兩周後晤華元首 特朗普稱重要

美國總統特朗普下週四至下週五訪問中國，他周一表示對於兩周後與中國領導人會面感到非常期待，又指美中之間存在非常友好競爭，今次將是一次非常重要行程。

俄宣布停火兩天 烏跟隨促落實終戰

為紀念衛國戰爭勝利日，俄羅斯前天宣布停火，烏克蘭同日亦公布相同舉措，兩國生效時間不一。俄方警告，若基輔敢在周六、即勝利日當天針對首都莫斯科發動襲擊，旗下軍隊將採取一切必要措施，確保81周年慶祝活動安全。

波蘭警增培訓 防非法武器流入

波蘭警方正嚴陣以待，應對俄烏戰事結束後可能從鄰國烏克蘭流入大量非法武器，或超過上世紀90年代巴爾幹戰爭後武器走私規模。歐洲刑警組織去年稱，烏方可能在短期至中期內成為非法槍枝彈藥重要來源地。雖然歐洲刑警查獲大宗武器走私案件數量有限，但是西班牙警方發現販毒組織裝備北約武器證據，有關武器本來運往烏克蘭。

美日菲反登陸聯訓 模擬遭入侵

由美菲兩國主導、為期19天「肩並肩」多國聯合軍演4月20日起在菲律賓開始，日本地面部隊派出1,400人首次參演。設想敵方試圖從海上入侵的美日菲反登陸聯合訓練周一在菲律賓北部呂宋島拉瓦格海岸舉行，並向媒體公開。

中方呼籲核武國撤回境外部署

聯合國紐約總部周一舉行《核不擴散條約》第十一次審議大會，中方圍繞防止核武器擴散闡述立場，並指出個別國家在核不擴散問題上奉行雙重標準，正削弱條約權威及國際原子能機構保障監督體系。中方又特別點名日本近年在擴核問題上消極動向，國際社會應保持高度警惕。

一周國際新聞 INTERNATIONAL NEWS 2026年4月30日 ~ 5月6日

好運 Lucky Supermarket Shop More Save More Lotto Max 649 Available In Store SENIOR DAY Wednesday, 13 May 2026 10% OFF MORE DETAILS IN THE STORE. SOME EXCEPTIONS APPLY! Shop Now

MOTHER'S DAY Special 1 DOZEN ROSES \$20.99 三小姐牌特級魚露 Triple Girls Fish Sauce Ca Com - 680ML 竹樹牌越南特級米紙 (28CM) Bamboo Tree Rice Paper Round 28CM - 340G Vinut波霸奶茶 Vinut Bubble Boba Tea Assorted Flavour - 320ML 99c each Tochi香脆青豆零食 Tochi Green Peas Crunchy Vegetable Snack - 60G 1.99 each 幸福比內鹿香蕉糖漿 Lucky Pinoy Banana In Syrup - 340G 2/5.00 印尼營多雞味即食麵(5包) Indomie Instant Noodle Chicken Flavor - 5x70G 7.89 each 錦珍鮮味蠔油(5LB) Lee Kum Kee Oyster Sauce Kum Chun Case - 5LB 3.99 each 李錦記海鮮醬 Lee Kum Kee Hoisin Sauce Plastic Bottle - 443ML 5.69 each Nutrifresh果汁(3L) Nutrifresh Assorted Fruit Juice - 3L 5.49 each Kewpie日本沙律醬 Kewpie Mayonnaise Japanese - 465ML 3.99 each 馬尼拉之選鹹魚醬 Manilas Best Shrimp Fry Salted Bagoong Alamang - 340G 2/3.00 媽媽之選燒烤醬 Mother's Best Sauce Sarsa Lechon - 340G 5/5.00 TanNhiem超海菜絲 Mother's Best Seasoning Mixed Assorted - 50G 2/2.00 媽媽之選多用塗炸粉 Mother's Best Breading Mix All Purpose - 60G 1.69 each 棕欄牌維也納香腸 Palm Vienna Sausage - 130G 5.49 each 普蒂大督牌醬油和醋 Datu Puti Soy Sauce / Vinegar Value Pack - 2x1L 4.29 each 壽星公煉奶 San Miguel Chocolate Drink - 3x250ML

FROZEN 7.99 each 海燕牌鱈魚(3條裝)3LB Ocean Swallow 350/550 Tilapia 3PCS In Bag - 3LB 2.99 /lb 幸福比內牌吞拿魚 Lucky Pinoy Tuna Bonito Tambakot 2/5.00 海燕牌粟米糯米飯 Ocean Swallow Sticky Rice With Corn (Xoi Bap) - 300G 4.99 each 海燕牌菠菜糯米球 Ocean Swallow Sticky Rice Spinach Veg Balls - 600G 5.49 each Choripdong雞絲魚丸 Choripdong Fish Ball Assorted - 500G 5.99 each 樂天北海道雲呢拿雪條(10條) Lotte Vanilla Bar Hokkaido 10PCS - 450ML 6.99 each 亞洲首選蒸燒賣 Asian Choice Steamed Shumai Assorted - 552-600G 9.99 each 純食品牌熟狗腸 Purefoods Tender Juicy Hotdog - 340G 4.99 /lb 馬尼拉之選原條珍寶風目魚 Manilas Choice Whole Milkfish Jumbo 8.99 /lb 海威牌野生紅鯛魚 Searay Wild Red Snapper 9.99 each Marine Lines黃鰹吞拿魚扒 Marine Lines Yellowfin Tuna Steak - 680G 6.99 each Searay黑虎熟蝦 Searay Black Tiger Shrimp 40/60 Cooked - 340G

BAKERY 面包店 1.79 each 好運白方包 Lucky Bread White Sliced DELI 熟食店 10.98 each 好運沙爹雞肉檬粉 Lucky Satay Chicken Vermicelli 6.88 /lb 特級草羊粒連骨 Halal Goat Cube Skin On 7.88 /lb 內側後腿牛肉 Halal Beef Inside Round Steak 8.88 /lb 新鮮大西洋三文魚扒 Fresh Atlantic Salmon Steak 2/3.00 海鷗牌白瓷圓碟 Ocean Seagull White Porcelain Sauce Dish 3" 7.8x2.6CM 2.99 each 海鷗牌白瓷圓盤 Ocean Seagull White Porcelain Round Plate 6" 15.5x1.9CM

Offers valid only at Lucky Supermarket Calgary, AB locations. Quantities and selection may be limited and vary by store. We reserve the right to limit quantities, correct typographical, illustrative, or pricing errors, and substitute out-of-stock items with similar products. No rainchecks. "Save," "was," and "now" comparisons are based on our regular prices. Taxes, deposits, fees, and environmental surcharges extra. Prices in Canadian Dollars. In case of discrepancies between English and other versions, the English version prevails. All rights reserved. ©2026 Lucky Supermarket

喜粵居 China Palace Restaurant

酒家

營業時間 每日早上11時至晚上9:30
逢星期四休息

地址: #21, 6219 Center Street N.W. Calgary 電話: 403-275-2386 www.chinapalacecalgary.com

歡度母親佳節 享用超值美食

午市特惠港式西餐

每檯祇限壹份 不設外賣

- 星期一 港式焗豬扒飯
- 星期二 葡汁雞扒意粉
- 星期三 粟米斑塊焗飯
- 星期五 番茄菠蘿豬扒飯
- 星期六 意式肉丸肉醬意粉
- 星期日 夏威夷雞扒飯

全新口味 \$11.95

午市特價點心

祇跟午市堂食 不設外賣

- 生炒糯米飯 豉汁鳳爪
- 蠔皇鮮竹卷 花生陳醋雞腳
- 黃金流沙包 豉汁蒸排骨
- 蟹籽燒賣 炸菜肉碎蒸腸粉
- 香菱牛肉球 百花釀茄子
- XO炒腸粉 雲南肉絲湯米線
- 家鄉鹹水角 沙爹金錢肚
- 潮州粉果 咖哩蘿蔔魚蛋
- 香煎南瓜餅
- 素食包

\$4.75

親朋特惠10人餐

- 京式片皮鴨一食 (全鴨)
- 瑤柱三絲魚肚羹
- 黃金百花球 (10隻)
- 清香雞 或 當紅炸子雞
- 薑蔥街邊炒雙蟹
- 金菇扒菜苗
- 鮮菠蘿咕嚕肉
- 金針雲耳蒸魚塊
- 瑤柱蟹籽炒飯
- 香菇燴伊麵
- 精美糖水

原價 \$368

現價 \$288

合家歡聚10人餐

- 喜粵大拼盤
- 或 秘製醬燒鴨 (前天預訂)
- 黃金蝦球 (10隻)
- 或 百花釀金錢 (10隻)
- 油泡花枝鮮螺片
- 花膠雞絲羹
- 薑蔥龍蝦+脆麵底
- 喜粵清香雞 (全隻)
- 或 當紅炸子雞 (全隻)
- 瑤柱冬菇扒苗皇
- 清蒸海上鮮
- 臘味糯米飯
- 乾燒伊麵
- 精美糖水

特惠價 \$368

感恩媽媽 豪華四人餐

- 紅燒喜鵲 (壹隻)
- 翡翠螺片
- 花膠海皇羹
- 原隻鮑魚扒豆苗 (四隻六頭)
- XO鴛鴦糯米軟殼蟹炒飯

送精美糖水

XO炒蘿蔔糕 (例)

優惠價 \$228

親親媽媽 精裝六人餐

- 黃金百花球 (六隻)
- 油泡螺片
- 瑤柱海皇魚肚羹
- 馳名喜粵清香雞 (半隻)
- 原個鮮菠蘿牛柳粒
- 金銀蒜蓉蒸大蝦
- 椒鹽白飯魚炒大蟹
- 瑤柱蟹籽炒飯
- 精美糖水

超特價 \$238

晚市孖寶套餐、二和、三和等特價餐繼續優惠。



加拿大卡城中華協會
UNITED CALGARY CHINESE ASSOCIATION
3/F, 328 - Centre Street, S.E., Calgary, AB, T2G 4X6 Tel: 403-263-1700

五月 / 六月份 免費文娛班

Chinese Cultural Class (Free Admission) May ~ June 2026

中國書法班

Chinese Calligraphy Class

導師: 駱文正 Instructor: Mr. Wen Zheng Luo
地點: 中華協會辦公室 Class @ UCCA Office

每月第一個星期六 First Saturday of Every Month

- May 2 (SAT.) 11:30 am ~ 1:00 pm
5月2日 (星期六) 上午11時30分至下午1時
- June 6 (SAT.) 11:30 am ~ 1:00 pm
6月6日 (星期六) 上午11時30分至下午1時

國畫班

Chinese Painting Class

導師: 陳永泰 Instructor: Mr. Chan Wing Tai
地點: 中華協會辦公室 Class @ UCCA Office

每月最後一個星期六 Last Saturday of Every Month

- May 30 (SAT.) 11:30 am ~ 1:00 pm
5月30日 (星期六) 上午11時30分至下午1時
- June 27 (SAT.) 11:30 am ~ 1:00 pm
6月27日 (星期六) 上午11時30分至下午1時

OPEN TO THE PUBLIC, DROP IN WELCOME. 歡迎任何人士參加, 無須預先報名, 額滿即止。



Raymond Lau REALTOR
劉俊文 (英、粵及國語)
手提: 403-830-6728
raymondlau404@gmail.com

現時正值「Buyer's Market (買方市場)」樓盤供過於求, 要以最實惠價錢購得心水靚屋, 請閣下即時行動!



執業廿載
獲獎無數
經驗豐富
專業服務
忠誠快捷



202 - 5403 Crowchild Trail NW
公司: 403-547-4102 傳真: 403-592-7040
網址: www.raymondlau.net

GREY EAGLE RESORT & CASINO

ON THE BEAUTIFUL TSUUTINA NATION

3777 Grey Eagle Drive (corner of 37 St. SW and Glenmore Trail) Calgary, Alberta, Canada T3E 3X8
Phone: 403-385-3777 www.greyeagleresortandcasino.ca



OPEN 24 HOURS

角子機及博彩遊戲機
Slots & Electronic Table Games

賭桌博彩
Regular Table Games
10 a.m. ~ 3 a.m.

撲克耍樂 Poker
Thurs ~ Sunday
2 p.m. ~ 2 a.m.

MONDAYS | MARCH 2 - MAY 25

Weekly Slot Tournaments with a shot at the REEL RUMBLE CHAMPIONSHIP

WEEKLY TOURNAMENTS - 6 PM	REEL RUMBLE Championship
<ul style="list-style-type: none"> - \$10 Entry \$5 Re-Buys - Top scores advance - Play for cash prizes every week 	<ul style="list-style-type: none"> - Monday, May 25 6 PM - GRAND PRIZE \$15,000

PLAY, STAY & ENJOY

Terms and conditions apply. Please gamble responsibly. Grey Eagle Resort & Casino is not responsible for continuing or completing a promotion. Promotions are subject to change without notice and subject to AGLC regulations. Must be 18 years or older to enter. See Casino Guest Services for full details.

Monthly Luxury Prizes

- \$2,000 WestJet Gift Cards
- \$2,000 Louis Vuitton Gift Cards
- Apple iPhone 17 Pro (256GB)
- \$500 Chinook Centre Gift Cards

Winners select their prize from the remaining monthly collection.

How to Enter

- Visit Table Games on draw day
- Receive 1 complimentary ballot before 10:00 PM
- Earn additional entries while playing

An elevated way to play. A refined way to win.

LUXURY LIFESTYLE GIVEAWAY

JANUARY 4 - JUNE 27
Fridays & Saturdays | 10:00 PM

Play in style. Stay for the experience. Enjoy the luxury.

GRAND 盛世地產
REALTY & MANAGEMENT LTD

樊婉珊 Stephanie Fan
地產經紀代理
電話: 403-667-7006
電郵: stephfan37@gmail.com

服務卡城多年，精通國、粵、英語，忠誠為中、港、台朋友，買賣新、舊、房屋，用心盡責，收費合理，口碑載道，定當滿意。

西北 Charlewood 獨立屋 出售

複式四層，近1,200呎，四層全部裝修完成，數年前內外大翻新。樓上三睡房，一個半浴廁，特大客廳及家庭廳。土庫完成，有獨立廚房及洗衣房，可分租，屋後雙車房，地點一流。
主層月租\$2,200，土庫\$1,600，租約至八月底，買家可承接租約。
叫價 \$848,000
詳情可瀏覽: <https://3dtour.listsimple.com/p/L0Snr2UE>

西北 Dalhousie 仔屋半邊 出租

合共四睡房，兩個半浴廁，近大購物站，鄰近商場。
月租\$2,900+雜費，4月30日交吉。
RENTED | 經已出租
詳情可瀏覽 www.rentfaster.ca/573416

西北 Brentwood 搶手靚區獨Bi-Level 出租

全屋內外全新設計及裝修，主層1,027呎，開揚，不鏽鋼廚具，兩大睡房，主人套房，土庫另有兩房，交通及購物方便，近大學。
月租\$4,000另加雜費，可即入住。詳情可瀏覽 www.rentfaster.ca/580404
RENTED | 經已出租

即將上市 西北 Dalhousie Fortress 柏文 出售

西北 Dalhousie Fortress 柏文，八樓高層，內部全屋大翻新，連兩個車位（一暖氣車位及一室外有蓋車位）。

敬請密切留意

市中心 Eau Claire 柏文 出租

兩個一房單位，高級廚具連洗/乾衣機，24小時大門接待保安，中央冷氣。月租\$2,000加電費，即可交吉。
一單位連內置儲物櫃牀架，另一單位連特大主人房衣帽間。
詳情可瀏覽: www.rentfaster.ca/87045

市中心西南高檔柏文 出售

VANTAGE POINTE 高層單邊，兩房兩浴柏文，800呎，新地板，兩年新廚具，花崗岩櫃面，9呎高樓底，特大向西南露台，遠眺山景及市景，包全屋傢俬、電視等。自住或投資作出租物業皆宜，包一暖氣車位。
\$375,000
詳情可瀏覽: <https://3dtour.listsimple.com/p/riXVCT3F>

東南 Inglewood 高級柏文 出租

Sobow一房一浴單位，707呎，高級廚具，實木地板，私家洗/乾衣機、冷氣，室內停車場。
月租\$2,000+水電雜費，即可入住。
詳情可瀏覽: www.rentfaster.ca/118386

新上市 市中心 柏文 出售

頂層兩房兩浴單位，新地毯，新油漆，備有一個暖氣車位，地點一流，購物方便。
\$298,800
接近100%標價售出
詳情可瀏覽: <https://3dtour.listsimple.com/p/ospZgC66>

東南 Inglewood 高級柏文 出租

Sobow兩房兩浴單位，980呎，高檔廚具，空調，室內暖氣，月租\$2,300加自付電費，即可交吉。
RENTED | 經已出租
詳情可瀏覽: www.rentfaster.ca/393529

準備好喬遷新居?

我們的靈活房屋貸款選擇和個人服務
將令您的房屋貸款體驗
更感舒適週到!

Ready for you

歡迎向我查詢詳情

**吳沛中
Percy Ng**
經理，流動房屋貸款專員
T: 403-681-1448
percy.ng@td.com

IGNITE TV 912 台 HD
登記熱線 1-888-472-2222

Shaw 516 台
登記熱線 1-888-472-2222

Bell 677 台
登記熱線 1-888-759-3474

TELUS 2810 台 HD
登記熱線 1-888-811-2323



龍祥頻道
LS TIMES TV

週日首映

5月10日 5PM / 10PM

主演：張艾嘉、任達華

每週節目時間表 WEEKLY SCHEDULE

星期四 THURSDAY May 7	星期五 FRIDAY May 8	星期六 SATURDAY May 9	星期日 SUNDAY May 10	星期一 MONDAY May 11	星期二 TUESDAY May 12	星期三 WEDNESDAY May 13
1:40 新聞重播 2:25 IT狗2.0 3:15 師奶唔易做 5:20 老港正傳 7:25 紫蝴蝶 9:50 暗殺風暴 12:30 武替道 14:45 師奶唔易做 16:55 逆戰 19:15 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 IT狗2.0 20:55 伊莎貝拉 23:00 黃飛鴻之怒海雄風	0:50 新聞重播 1:35 IT狗2.0 2:30 鬼肢解 4:50 非常警察 7:00 逆戰 9:20 伊莎貝拉 11:25 黃飛鴻之怒海雄風 13:20 鬼肢解 15:20 非常警察 17:15 熱愛島 19:15 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 IT狗2.0 20:55 神秘家族 22:40 全個世界都有電話	0:25 新聞重播 1:10 IT狗2.0 2:00 武替道 4:05 滑稽時代 5:50 愛 8:10 入魔 9:55 熱愛島 11:40 神秘家族 13:30 全個世界都有電話 15:15 滑稽時代 17:05 神偷獵人斷指客 19:30 香港有線新聞 20:00 少林足球 22:00 老炮兒	0:30 香港有線新聞 1:00 釀魂 2:50 重裝警察 4:35 武替道 6:35 神偷獵人斷指客 8:50 少林足球 10:45 老炮兒 13:15 釀魂 15:10 重裝警察 17:00 燈火闌珊 19:30 香港有線新聞 20:00 智勇三寶 22:00 燈火闌珊	0:00 香港有線新聞 0:30 刀馬旦 2:35 獄中龍 4:35 超級無敵追女仔 7:00 燈火闌珊 9:00 智勇三寶 10:50 刀馬旦 12:55 獄中龍 15:05 超級無敵追女仔 17:05 我的麻吉4個鬼 19:15 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 IT狗2.0 20:55 黃飛鴻 23:20 孤注一擲	1:40 新聞重播 2:25 IT狗2.0 3:15 小生怕怕 4:50 元洲街王后 6:30 我的麻吉4個鬼 8:25 燈火闌珊 10:20 黃飛鴻 12:50 孤注一擲 15:20 小生怕怕 17:00 戲王之王 19:15 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 IT狗2.0 20:55 來福大酒店 23:10 掃毒	1:40 新聞重播 2:25 IT狗2.0 3:15 兩個只能活一個 4:55 女黑俠黃鸞 6:30 戲王之王 8:40 來福大酒店 10:50 燈火闌珊 12:50 掃毒 15:15 兩個只能活一個 17:05 人生大事 19:15 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 IT狗2.0 20:55 喋血街頭 23:20 攀登者

東方

商業分類

廣告熱線：
403.617.2100
danny@trendweekly.com

三個月 (13期) \$155+GST/每個
六個月 (26期) \$295+GST/每個
一年 (52期) \$560+GST/每個

XUAN
PHO NOODLE HOUSE

春·越南餐廳

Bay 128, 920 36 Street N.E. Calgary AB, T2A 6L8
Tel: 403-204-1299 403-204-1282

發 FAT KEE 記

專營各類鮮肉

Chuyên bán sỉ & lẻ, thịt tươi, thịt quay, heo, bò, gà, vịt
Wholesale & Retail, Fresh Meat, Barbecue, Sausage

牛肉丸 越南札肉
雞肉丸 豬肉丸

#103, 111 - 3Ave, S.E. Bay #3, 1423 Centre St. N.
Calgary, AB Calgary, AB
Tel: (403) 266-1229 Tel: (403) 276-8288

松記燒腊家
TONG KY B.B.Q. HOUSE LTD.

前任越南西貢舊街市安合燒臘店師傅泰松葉主理

承揚金豬 掛爐大鴨
明爐燒臘 巧手滷味

4301-17Ave S.E. Tel: (403) 248-3122



榮生餅家

FOREST LAWN BAKERY

生日蛋糕 麵包西餅
結婚蛋糕 龍鳳禮餅

#2 - 4527 - 8th AVE, SE, Calgary, AB, T2A 0A7
Bus: 403-273-9576

國泰參茸藥行

本行專營參茸燕桂
膏丹丸散參茶參糖

遵古炮製 地道鮮明藥片
多年經驗 精配中藥處方

鴻圖商場內：112-111 - 3rd Ave., S.E.
Tel: 403-237-7818 Fax: 403-280-3839

Junevillage Facials & Cupping Therapy
艾美醫療美容、拔罐、艾灸

精油 刮痧 撥筋 排毒

- ① 精油起痧、走罐通絡 \$30/起半小時，艾灸
- ② G5 Cellutec減肥 \$60/一個半小時
- ③ 中西結合治療青春痘及淡斑

電話預約：587-834-0138

#19 - 1423 Centre St. NW (聯達二樓19號)

M&M
▲汽車玻璃
▲擋風玻璃專家

更換擋風玻璃

被石塊擊破玻璃修理

申請保險金

地址：326 16 Ave NW, Calgary
電話：(403) 520-2062 手機：(403) 512-8830

ACTIVE AUTO BODY
永久車身修理公司

www.activeautobody@hotmail.ca

林友团主理 三十多年經驗
Discount Deductible 修理期間，有車提供

加設輪胎服務

- * 經驗技師 * 快捷便利
- * 車身修理 * 品質保證
- * 免費估價 * 取價公道



BUS: 403-277-1710
207 - 36 Ave. NE Calgary AB
Cell: 403-617-6500

Compu-Care Auto Service
汽車修理中心

- ★電腦分析
- ★檢修
- ★熱車修理
- ★電力裝修
- ★四輪校正
- 設有十個修車位
- 備有專業牌照技師
- 設有傳送服務
- 兼出售輪胎、修補車胎及平衡車輛胎

請致電 Tom Chau 403-277-4413
326 16 Ave NW, Calgary

LANDY.ca
INSURANCE

楊氏保險

房屋 商業 教育基金 汽車 人壽
David Wong 黃熾烈 Cell: (403) 861-8128 Email: david.wong@landy.ca
Belmon Li 李向明 Cell: (403) 680-0077 Email: Belmon.Li@landy.ca

Tel: 403-277-1723

www.landy.ca

425, 1925 - 18 Ave NE T2E 7T8

百福石碑

- 最優質的服務
- 最多樣的款式
- 最新穎的設計
- 最合理的價錢



• 歡迎閣下隨時來廠參觀，(週六、日、晚間及公眾假期均可) 我們也可親臨府上講解。

• 地址：4119-17St. SE Calgary, AB (Ogden Road 夾 17 Street / 42 Ave SE)

• 請隨時致電何先生 (廣東話, 普通話, 英文) 解答任何問題：
403-619-1033

華藝彩色印刷公司
CHINATOWN PRINTING

名片 信封 信紙 請柬 餐牌
傳單 海報 彩色影印
各類彩色印刷 專業設計及翻譯

山景墓園

MOUNTAIN VIEW MEMORIAL GARDENS

設有殯儀館及火化場

提供最完善的殯儀服務，環境優雅
景色美麗，是壽地最佳選擇。

聯絡人：伍林淑君 JOANA 電話：403-818-9975
1515-100 St. SE, Calgary, AB T1X 0L4
1605-100 St. SE, Calgary, AB T1X 0L4
Tel: 403-272-9824 Fax: 403-272-9424

性暴力意識月：聯合聲明

在性暴力意識月期間，亞省省向倖存者致敬，提高公眾意識，並加強支援以協助預防性暴力。

「每一位亞省省民都理應在自己的家中、人際關係和社區中感到安全。性暴力意識月是一個契機，讓我們承認性暴力對倖存者造成的影響，並提醒我們每個人在預防性暴力和虐待方面都肩負著責任。

「有太多的亞省省民一生中曾遭受過某種形式的性暴力，這可能會造成持久的身體、情感和心理健康影響。這就是為什麼我們正在提高意識、鼓勵公開對話並加強預防工作。

「透過《2026年預算案》，亞省省政府正投入超過9,300萬加元，以預防家庭和性暴力，並加強全省的支援服務。我們額外撥款330萬加元給性侵犯中心，以維持並增強其現有的項目。我們感謝這些中心以及亞省省性侵犯服務協會（Association of Alberta Sexual Assault Services）持續的合作與支持。

「我們也持續投資於兒童和青少年倡導中心，這些中心為遭受性虐待的兒童提供協調一致的支援，並協助他們的家庭應對司法系統。

「如果您或您認識的人正在遭受性暴力，請記住您並不孤單。您可以每天上午9點至晚上9點致電或發送簡訊至亞省省性暴力專線（Alberta One Line for Sexual Violence）：1-866-403-8000，或前往您當地的性侵犯中心尋求支援。您也可以造訪 alberta.ca/sexual-violence-prevention，下載資源並獲取有助於識別、舉報和預防性暴力的建議。」

- 塞爾·特頓（Searle Turton），兒童與家庭服務廳長

「180萬亞省省民一生中曾遭受過某種形式的性暴力，這對倖存者、家庭和社區留下了深遠且持久的影響。這是不可接受的。

「性暴力意識月是一個重要的提醒，提醒我們有共同的責任與倖存者站在一起，挑戰有害的規範，並在暴力發生前予以預防。

「去年，亞省政府啟動了《建立我們的優勢：亞省省終結性別暴力十年策略》

（Building on our Strengths: Alberta's 10-Year Strategy to End Gender-Based Violence），這是加拿大同類策略中最全面的一項。透過這項策略，我們正採取協調一致的行動來預防暴力、改善資源，並確保施暴者承擔全部責任。

「隨著近50項立即行動的展開，我們在支援亞省省民方面取得了實質進展。其中包括投資超過600萬加元協助倖存者重建生活、加強對人口販運的前線應對，以及資助大專院校的性暴力預防計畫。

「我們也正在推動針對男性和男孩的預防工作，認可他們作為終結暴力和支持有意義變革的合作夥伴所發揮的重要作用。

「總體而言，這些行動反映了亞省省透過推動尊重、理解和支持倖存者的文化，致力於終結一切形式性別暴力的持續承諾。

「在這個月以及未來的每個月，我們將繼續採取行動，在亞省省各地建立更強大、更安全的社區。」

- 坦妮亞·菲爾（Tanya Fir），藝術、文化與婦女地位廳長

「針對原住民婦女、女孩和雙靈（Two Spirit）人士的暴力行為仍然極其嚴重。失蹤和被謀殺的原住民婦女、女孩和雙靈人士（MMIWG2S+）危機持續影響著亞省省的家庭、社區和所有居民。」



「在我們紀念性暴力意識月之際，我們必須承認持續存在的傷害，並承諾支持以倖存者、家庭和原住民領導的解決方案為核心的行動。亞省省政府正與原住民社區、組織和倡導者合作，以識別並實施有意義的行動，解決根本原因並提高安全性。

「這包括推動預防工作、加強支援，並確保倖存者和家庭能夠獲得他們所需的幫助。我們的工作受到省長失蹤和被謀殺原住民婦女、女孩和雙靈人士委員會（Premier's Council on Missing and Murdered Indigenous Women, Girls and Two Spirit Plus People）以及《亞省省失蹤和被謀殺原住民婦女和女孩路線圖》（Alberta Missing and Murdered Indigenous Women and Girls Roadmap）的指導。

「我們感謝那些推動這項工作的人，他們將悲傷轉化為領導力和變革。透過提高意識、支持倖存者並反對暴力，我們可以建立更安全的社區，讓每個人都感到被支持和保護。在這個月以及未來的每個月，我們必須繼續共同努力。」

- 拉詹·索尼（Rajan Sawhney），原住民關係廳長

資料提供： Alberta Government

HONG KONG CHINESE IMMIGRANT ASSOCIATION OF CALGARY

Unit #5, Main Floor, Bowside Manor, #128 - 2nd Avenue SW
Calgary, Alberta T2P 0B9 Phone : (403) 237- 8368

PUBLIC NOTICE

To celebrate Mother's Day and Father's Day, the **HONG KONG CHINESE IMMIGRANT ASSOCIATION OF CALGARY** is hosting a banquet for the seniors. It will be an evening of Chinese cuisine and cultural performance to be held at 6:00 pm on Sunday, May 17, 2026 at the Royal Taste Chinese Cuisine at #2835 - 32 Avenue, N.E., Calgary, Alberta.

All seniors (over 60 years' old) are welcome and as space at the event is limited, registration is required on a first come first serve basis. Photo I.D. is required. Please contact our office at 403-237-8368.



Calgary Chinese Seniors' Recreation Society 卡城華人耆英康樂社

33 Edgevalley Circle NW Calgary AB Tel : (403)870-8878

2026年度本會即將舉辦之活動 UPCOMING EVENTS 2026

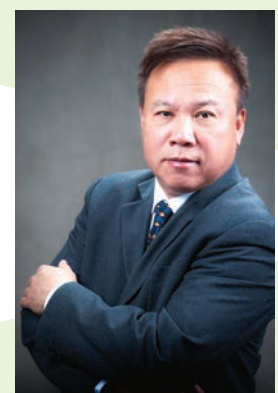
- ① 耆英豪華巴士一日遊 (6月25日) 金磨埠及肯拿斯基
Seniors Bus Trip: Canmore, Kananaski (June 25, 2026)
- ② 耆英豪華巴士一日遊 (7月23日) 金磨埠及肯拿斯基
Seniors Bus Trip: Canmore, Kananaski (June 25, 2026)
- ③ 慶祝中秋佳節聯歡宴會 (2026年9月份)
Mid-Autumn Festival Celebration Banquet For Seniors (Sept.)
- ④ 耆英乒乓球練習活動 (名額全滿, 只接受等候名單。)
Ping Pong Program For Seniors (Full, only accept on waiting list.)
- ⑤ 乒乓球初級訓練班 (名額全滿, 只接受等候名單。)
Ping Pong Beginners Training Class For Seniors (Full completely)
- ⑥ 乒乓球比賽 (耆英初級及進階組) 單打：五月舉行
Ping Pong Tournament For Seniors (Singles) : May 2026
- ⑦ 耆英中國民族樂器初級組訓練班 (六月初開辦)
Instruments Training Class For Seniors (Starting in June 2026)

卡城華人耆英康樂社 謹啟
二零二六年五月七日

James Tull
杜振邦

Cell: 403-863-2888

e-mail: jamestull888@gmail.com





亞洲軒酒家
CENTRAL GRAND
RESTAURANT

亞洲軒酒家

1623. Center St. NW. (新亞洲廣場二樓)
電話：403-277-2000 每日10:00am - closed
www.centralgrand.ca

天天市茶 晚飯小菜 筵開28席 歡迎預訂全年酒席宴會

家常小菜 每日供應 自選以下3款

- | | | | |
|--------------|------------|------------|-------------|
| 01 牛肉芥蘭 | 10 蝦米粉絲雜菜 | 19 煎封龍脷魚 | 28 五花腩片炒高麗菜 |
| 02 啫啫雞煲 | 11 欖菜肉鬆炒豆仔 | 20 冬菇肉絲扒瓜甫 | 29 南乳炆豬手 |
| 03 班腩豆腐 | 12 乾煸四季豆 | 21 涼瓜牛肉 | 30 腐皮素鵝 |
| 04 椒鹽或京都肉排 | 13 羅漢會上素 | 22 水煮魚 | 31 螞蟻上樹 |
| 05 菠蘿咕嚕肉 | 14 豉汁蒸排骨 | 23 美極肉排 | 32 金菇扒玉子豆腐 |
| 06 梅菜蒸肉餅 | 15 金沙南瓜條 | 24 肉片炒椰菜花 | 33 避風塘茄子 |
| 07 水煮牛肉 | 16 魚香茄子 | 25 八珍豆腐 | 34 榨菜炒肉絲 |
| 08 麻婆豆腐 | 17 豉椒牛柏葉 | 26 梅子蒸排骨 | 35 金針雲耳蒸雞 |
| 09 貴妃走地雞(半隻) | 18 蝦米腊腸煮蘿蔔 | 27 蔥爆牛肉 | 36 沙爹牛肉粉絲煲 |

\$50 特價

是日老火靚湯 + 絲苗白飯 祇限外賣自取
(已包括所有外賣盛器環保費)



驚喜特價 每周不同



3款精選飯饊 送老火靚湯 滋潤糖水

菜式每星期更新 請瀏覽亞洲軒餐廳網頁

以上所有特價，限量發售，售完即止。

家常便飯
逢星期三推出
歡樂套餐
祇限外賣自取

H&W 超值新鮮蔬果專門店
為你搜羅最新鮮及價廉物美蔬果
所有特價貨品售完即止，廣告價格如有錯漏，以店內標示為準

凡購物滿\$30即可獲贈石榴

 Apricots 杏子 SALE 2.98/lb	 Jumbo Seeded Watermelons 珍寶有核西瓜 SALE 9.98/ea	 LE Cucumers 本地西瓜 SALE 0.98/ea
 Eggplant (not local) 茄子 (非本地) SALE 1.68/lb	 5 Pack Avocados 牛油果 (5個) SALE 4.98/ea	 Ginger 大薑 SALE 1.28/lb
 Navel Oranges 大甜橙 SALE 1.28/lb	 Granny Smith Apples 翠玉青蘋果 SALE 1.28/lb	

零售、批發無任歡迎
提供批發送貨服務
Unit 441-3508 32 Ave NE Calgary
(403) 291-3232
周一至周五: 9am-8pm
周六: 9am-7pm 周日: 10am-6pm
本周特價 (5月7日 - 5月13日)

退休理財計劃

金融市場瞬息萬變，加上繁複的稅務及退休福利制度，您需要一個系統性的投資理財計劃才能達到理想的退休目標。請致電您的財務計劃專家查詢。



道明財富資深投資顧問

Eric Leung CIM, BA (Hons)

Senior Investment Advisor
特許投資經理
直綫：403-216-2089

投資助理：Jessica Chan 直綫：403-299-8603
TD Canada Trust Tower, 9th Floor, 421 7th Ave S.W., Calgary, AB T2P 4K9

TD Wealth 道明財富 

道明財富私人財富管理 (TD Wealth Private Wealth Management) 是代表由道明宏達理財加拿大有限公司之屬下部門道明財富私人投資諮詢部 (TD Waterhouse Private Investment Advice)、通過道明宏達理財私人全權託管投資有限公司 (TD Waterhouse Private Investment Counsel Inc.) 提供之道明財富私人全權託管投資 (TD Waterhouse Private Investment Counsel)、通過道明銀行提供之道明財富私人銀行以及通過加拿大信託公司 (The Canada Trust Company) 提供之道明財富私人信託 (TD Wealth Private Trust) 所提供的產品和服務。TD Waterhouse Canada Inc. - Member of Canadian Investor Protection Fund。所有商標均為其擁有者的產權。*道明 (TD) 標誌和其他商標是道明銀行的產權。

閒情一周
TREND weekly

Address: 215-1110 CENTRE ST. NE CALGARY T2E 2R2
Website: www.trendweekly.com
Telephone: 403-262-0066 Advertising: 403-617-2100
Fax: 403-233-2172 Email: info@trendweekly.com

全部內容逢周四上載



詳情請登陸本報網站 www.trendweekly.com